

DODATOK č. 1

ku Kúpnej zmluve č. OcUNŽ 180/2026, zo dňa 07.04.2026

Článok I. Zmluvné strany

Kupujúci:

Obchodné meno: Obec Nový Život
Sídlo: Obecný úrad, Eliášovce 55, 930 38 Nový Život
IČO: 00305626
DIČ: 2021151836
V zastúpení: Mgr. Alžbeta Mészárosová, starostka obce
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
IBAN: SK78 0200 0000 0009 2292 5122
SWIFT (BIC): SUBASKBX
(ďalej len „kupujúci“)

Predávajúci:

Obchodné meno: AGROTRADE, s.r.o.
Sídlo: 88, 93021 Dunajský Klátov
Oprávnený na podnikanie: v zmysle obchodného/živnostenského registra
OR Okr.súdu Trnava odd.: Sro, vložka číslo: 2941/T
IČO: 31424112
DIČ: 2020366854
IČ DPH: SK2020366854
V zastúpení: Ing. František Píver
Bankové spojenie: UniCredit Bank
IBAN: SK81 1111 0000 0066 0278 6036
SWIFT (BIC): UNCRSKBX
(ďalej len „predávajúci“)
resp.
(ďalej len „zmluvné strany“)

Článok II. Zmena prílohy č. 1 k zmluve

V riadku 4. a riadku 24. sa vynechá slovo „lyžinou“ a nahrádza sa slovom „lyžicou“.

Článok III.
Záverečné ustanovenie

Ostatné ustanovenia kúpnej zmluvy č. OcUNŽ 180/2026 zo dňa 07.04.2026 a jej prílohy č. 1 ostávajú nezmenené.

Opravená príloha č. 1 v zmysle Článku II. Dodatku č. 1, tvorí jej prílohu.

Tento Dodatok č. 1 ku kúpnej zmluvy č. OcUNŽ 180/2026 zo dňa 07.04.2026, bol vyhotovený v štyroch rovnopisoch, z nich dva rovnopisy dostane predávajúci a dva kupujúci.

V Novom Živote, dňa 19.05.2026

V Dunajskej Strede, dňa 19.05.2026

Mgr. Alžbeta Mészárosová
starostka obce

Ing. František Píver
konateľ

Malotraktor – 1 ks			
Typ ponúkaného malotraktora:	STARTRAC 26 H		
Obchodné meno výrobcu:	MITSUBISHI		
Čelný nakladač s lyžicou – 1 ks			
Typ ponúkaného čelného nakladača:	STARTRAC 26M		
Obchodné meno výrobcu:	MITSUBISHI		
Príves sklápací, univerzálny – 1 ks			
Typ ponúkaného prívesu:	MT25		
Obchodné meno výrobcu:	AGADOS		
Mulčovač – 1 ks			
Typ ponúkaného mulčovača:	GIEMME EF 125		
Obchodné meno výrobcu:	GIEMME		
Rotačná kosačka – 1 ks			
Typ ponúkanej kosačky:	GIEMME FHR 150		
Obchodné meno výrobcu:	GIEMME		
Snehová radlica – 1 ks			
Typ ponúkanej radlice:	SANKO PS 135		
Obchodné meno výrobcu:	SANKO		
Rozmetadlo soli a umelého hnojiva – 1 ks			
Typ ponúkaného rozmetadla:	GIEMME 40		
Obchodné meno výrobcu:	GIEMME		
Názov:	Cena bez DPH (Eur)	DPH (Eur)	Cena s DPH (Eur)
Malotraktor – 1 ks	16 219,51	3 730,49	19 950,00
Čelný nakladač s lyžicou – 1 ks	6 463,41	1 486,59	7 950,00
Príves sklápací, univerzálny – 1 ks	3 699,19	850,81	4 550,00
Mulčovač – 1 ks	1 589,43	365,57	1 955,00
Rotačná kosačka – 1 ks	1 459,35	335,65	1 795,00
Snehová radlica – 1 ks	1 621,95	373,05	1 995,00
Rozmetadlo soli a umelého hnojiva – 1 ks	609,76	140,24	750,00
Cena spolu:	31 662,60	7 282,40	38 945,00

Kupujúci:

Nový Život, dňa 19.05.2026

Predávajúci:

Dunajská Streda, dňa 19.05.2026

 Mgr. Alžbeta Mészárosová
 starostka obce

 Ing. František Píver
 konateľ